

КОМИТЕТ ПРОДОВОЛЬСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ
ПРИ ПРАВИТЕЛЬСТВЕ РЕСПУБЛИКИ ТАДЖИКИСТАН

Форма № 5f

УПРАВЛЕНИЕ КОМИТЕТА НА ГОСГРАНИЦЕ И ТРАНСПОРТЕ

COMMITTEE FOR FOOD SECURITY UNDER THE
GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF TAJIKISTAN



BOARD OF COMMITTEE AT THE STATE BORDER AND TRANSPORT

ВЕТЕРИНАРНЫЙ СЕРТИФИКАТ VETERINARY CERTIFICATE

01/11 № 0000479

на экспортируемое из Республики Таджикистан сырье животного происхождения
for raw of animals origin exported from the Republic of Tajikistan

Управление Комитета на госгранице и транспорте Committee for Food Security under the
Board of Committee at the state border and transport Government of the Republic of Tajikistan

Наименование сырья/Name of raw material Organic honey

Число мест / Number of packages 6481 plastic container, glass jar

Упаковка / Type of package plastic container, glass jar

Маркировка/Identification marks

Все нетто / Net weight 20000 kgs

1. Происхождение сырья / Origin of the raw material

Наименование и адрес экспортера

Name and address of exporter Hantana Tajikstan Branch Sughd free Economic zone
Republic of Tajikistan

Происхождение сырья

Origin of the raw material Republic of Tajikistan

(сборное, боевское, другие источники / from slaughter, collected, other sources)

2. Направление сырья / Destination of the raw material

Страна назначения / Country of destination United Arab Emirates

Страны транзита / Counties of transit

Пункт пересечения границы / Point of crossing the border Fotehobod

Наименование и адрес получателя

Name and address of consignee Sharjah -United Arab Emirates PO Box 69029 Al Taawun.
Al Reem Tower. 203 Tel. +97165457566, +971555858079

Транспорт

Means of transport Avtotransport

(указать № вагона, автомашины, рейс самолета, судна)

3. Я, нижеподписавшийся Государственный ветеринарный врач Республики Таджикистан, удостоверяю, что предъявленное к осмотру указанное сырье:

I, the undersigned veterinarian of the Government of the Republic Tajikistan certify, that subjected to examination raw product:

- получено от убоя здоровых животных на предприятиях, имеющих разрешение на экспорт сырья;

derived from the healthy animals at the premises having permission for export of raw product;

- происходит из хозяйств и местности, благополучных по инфекционным болезням списка «А» МЭБ в течении последних 3 месяцев, а также сибирской язве (для пушно-мехового и кожевенного сырья) и сальмонеллезу (для пуха и пера);

derived from the premises and locality, free from infectious diseases, included in the O.I.E. list «A» during the last 3 months, as well as anthrax (for fur, hides and skins) and salmonellosis (for down and feather);

- сборное кожевенное сырье полностью исследовано на сибирскую язву с отрицательным результатом в государственной ветеринарной лаборатории, имеющей разрешение на такие исследования.

Collected hides and skins, raw products were completely tested with negative results for anthrax in the State Veterinary Laboratory, licenced for conducting such tests.

По требованию страны-импортера сырье перед отправкой исследовано на радиоактивное загрязнение в государственной ветеринарной лаборатории; уровень радиоактивного загрязнения при исследовании не превышает: _____ беккерель/кг.

On the requirement of the importing country the products before shipment were tested for radioactive contamination in the State Veterinary Laboratory, the level of contamination did not exceed _____ bk/kg.

« _____ » _____ 20 ____ г.

Транспортные средства очищены и продезинфицированы принятыми в Республике Таджикистан методами и средствами.

Means of transport have been cleaned and disinfected by the methods and means, approved in the Republic of Tajikistan.

Составлено /Made on « 01 » 10 20 19 г.

Khasanov T.

Ветеринарный врач / Veterinarian

(должность, фамилия / title, name)

Подпись / Signature:



Печать / Stamp



1. In radius 30 km of territory there is contained animals are free from infections diseases foot mouth diseases and small pox.
2. The territory of Republic of Tajikistan are free from infections diseases plague Foot-and mouth ills Mouth.